


Wörterbücher




Titel, Autor*in	Beschreibung	Form	Wo erhältlich
Langenscheidt Universal-Wörterbuch Persisch – Deutsch / Deutsch – Persisch	Rund 18'000 Stichwörter und Wendungen. Auch für Persisch-Sprechende im deutschen Sprachraum geeignet.	Buch, 480 S.	Schweizer Buchhandel Langenscheidt 2002, ISBN 978-3-468-18250-1
Langenscheidt Praktisches Wörterbuch Persisch – Deutsch / Deutsch – Persisch	Farsi und Dari in einem, rund 25'000 Stichwörter und Wendungen, mit umfangreichem Sprachführer mit Alltagswortschatz. Auch für Persischsprachige, die Deutsch lernen, geeignet.	Buch, 720 S.	Schweizer Buchhandel Langenscheidt 2016, ISBN 978-3-468-12240-8
Langenscheidt Handwörterbuch Deutsch – Persisch für persische Muttersprachler	Grosses DaF-Wörterbuch: umfassender Wortschatz für den Alltag, mit vielen Erklärungen zur deutschen Grammatik, Zeichnungen und Info-Kästen. 60'000 deutsche Stichwörter, mehr als 30'000 deutsche Redewendungen, komplett ins Persische übersetzt.	Buch, 2640 S.	Schweizer Buchhandel, erscheint im April 2018 Langenscheidt 2018, ISBN 978-3-468-04310-9
Langenscheidt Wörterbuch Persisch – Deutsch Bild für Bild	15'000 Begriffe, Redewendungen und Sätze zum Deutschlernen, zu verschiedenen Lebensbereichen	Buch, 368 S., ill.	Schweizer Buchhandel Langenscheidt 2017, ISBN 978-3-12-514309-8
PONS Bildwörterbuch Persisch – Deutsch	1500 Wörter für den Alltag, auch für Persischsprachige geeignet	Buch, 144 S., ill.	Schweizer Buchhandel Pons 2017, ISBN 978-3-12-516042-2
PONS Bildwörterbuch Persisch – Deutsch	16'000 Wörter und Wendungen, Farsi und Dari leicht gemacht (eigentlich für Persisch-Lernende)	Buch, 448 S., ill.	Schweizer Buchhandel Pons 2017, ISBN 978-3-12-516101-6





Visuelles Wörterbuch Persisch – Deutsch	Über 15'000 Begriffe und Redewendungen. Mit Audio-App, in der die Begriffe in beiden Sprachen abgespielt werden können.	Buch, 392 S., ill. zugehörige App	Schweizer Buchhandel; App Store und google play Dorling Kindersley 2017, ISBN 978-3- 8310-3189-4
online Wörterbuch Langenscheidt: Deutsch – Persisch/ Persisch – Deutsch	Stichwörter können in beiden Sprachen abgehört werden.	online	Internet (kostenlos) de.langenscheidt.com/deutsch-persisch
Wörterbuch Deutsch Persisch - آلمانی-فارسی دیکشنر 	Man kann Wörter in den beiden Sprachen suchen, deutsche Wörter auch mit Audio.	App	App-Store , Kostenlos Vladimir Demchenko

Vokabulare, Sprachkurse zum Selbststudium

Titel, Autor*in	Beschreibung	Form	Wo erhältlich
Langenscheidt Deutsch auf dem Amt - Mit Erklärungen in einfacher Sprache	1.000 wichtige Begriffe werden in die Sprachen Arabisch, Englisch, Französisch und Persisch übersetzt und leicht erklärt. Bureaucratic language: Der Sprachführer bietet Flüchtlingen und Migranten auf leicht verständliche Weise Orientierung im Behörden-Alltag	Buch, 208 S.	Schweizer Buchhandel Langenscheidt bei PONS, 2018 ISBN : 978-3-12-563219-6
Langenscheidt Deutsch in 30 Tagen. Für persische Muttersprachler	Sprachkurs für persische Muttersprachler. Alltagsnahe Dialoge und Übungen in 30 Lektionen, führt zu Niveau A2. Mit Erklärsprache Persisch. Mit Audio-CD und online-Wörterbuch	Buch mit CDs, 320 S., ill., mit online-Wörterbuch	Schweizer Buchhandel Langenscheidt 2016 ISBN 978-3-468-28213-3
Das Willkommens-Gesprächsbuch Deutsch – Persisch/Farsi Autor: Noor Nazrabi	Für Flüchtlinge aus Iran. 2000 Beispielsätze für 100 Alltagssituationen	Buch, 288 S.	Schweizer Buchhandel Afghanistik Verlag 2016 ISBN 978-3-945348-14-7
Das Willkommens-Gesprächsbuch Deutsch – Afghanisch/Dari Autor: Noor Nazrabi	Für Flüchtlinge aus Afghanistan. 2000 Beispielsätze für 100 Alltagssituationen	Buch, 364 S.	Schweizer Buchhandel Afghanistik Verlag 2015 ISBN 978-3-945348-10-9
Großer Lernwortschatz Deutsch - Persisch / Farsi für Deutsch als Fremdsprache Autor: Noor Nazrabi	Es bietet 23 Kapiteln, 1500 Unterkapiteln und 210 Themenbereichen. Enthält Grundgrammtik der deutschen Sprache, sowie eine Sammlung von wichtigsten Verben und Adjektiven.	Buch	Schweizer Buchhandel Afghanistik-Social-Business Verlag ISBN : 978-3 945348-24-6

<p>Herzlich Willkommen! Einstiegskurs Deutsch</p>	<p>Einstieg in die deutsche Sprache durch Dialoge und Grundwortschatz. Arbeitsheft, mit Audio-Dateien als MP3-Download.</p>	<p>Heft, 80 S., ill. / pdf- Dokument</p>	<p>Schweizer Buchhandel / Liste gratis im Internet Cornelsen 2016, ISBN 978-3-06-121778-5 Dazu: Wortschatzliste mit Vokabular Deutsch – Persisch: Gratis-Download auf: www.cornelsen.de > Erwachsenenbildung > Material</p>
<p>Illustrierter Sprachführer Persisch – Deutsch, Ausgangssprache Persisch</p>	<p>Über 2000 Redewendungen und Wörter, sortiert nach Themen zum Deutschlernen. Mit Audio-Kurs in MP3</p>	<p>Buch, 400 S., ill. zugehörige App</p>	<p>Schweizer Buchhandel Jourist Verlag 2016 ISBN 978-3-89894-676-6</p>
<p>Grund- und Aufbauwortschatz Deutsch – Persisch/Farsi Autor: Noor Nazrabi</p>	<p>2000 Wörter zu über 100 Themen</p>	<p>Buch, 208 S.</p>	<p>Schweizer Buchhandel Afghanistik Verlag 2015 ISBN 978-3-945348-17-8</p>
<p>Thematischer Grundwortschatz Deutsch – Afghanisch/Dari Bd. 1 Autor: Noor Nazrabi</p>	<p>Für Deutsch als Fremdsprache. 2'000 Wörter zu über 100 Themen. Mit Hilfe für deutsche Aussprache</p>	<p>Buch, 208 S.</p>	<p>Schweizer Buchhandel Afghanistik Verlag 201 ISBN 978-3-945348-08-6</p>
<p>Thematischer Grundwortschatz Deutsch – Afghanisch/Dari Bd. 2 Autor: Noor Nazrabi</p>	<p>Für Deutsch als Fremdsprache. 1700 Wörter zu über 100 Themen. Mit Hilfe für deutsche Aussprache</p>	<p>Buch, 208 S.</p>	<p>Schweizer Buchhandel Afghanistik Verlag 2015 ISBN 978-3-945348-03-1</p>
<p>Grosser Lernwortschatz Deutsch – Persisch/Farsi Autor: Noor Nazrabi</p>	<p>Für Deutsch als Fremdsprache. 4'000 Wörter zu über 220 Themen</p>	<p>Buch, 348 S.</p>	<p>Schweizer Buchhandel Afghanistik Verlag 2016 ISBN 978-3-945348-24-6</p>

<p>Persisch und Deutsch mit Maria. Das Hörbuch auf Persisch und Deutsch inklusive</p>	<p>Man kann beide Deutsch oder Persisch lernen und ohne Vorkenntnisse eine Geschichte in der Fremdsprache lesen und verstehen.</p>	<p>Buch, 255 S.</p>	<p>Amazon Aslernen Verlag, 2017 ISBN : 978-3-939726-44-9</p>
<p>Einstieg Deutsch</p> 	<p>Einfaches Alltagsdeutsch (Dialoge und Wörter) in Bild, Ton und Schrift. Für AnfängerInnen geeignet. Komplett übersetzt auch in Dari und Farsi.</p>	<p>App</p>	<p>App-Store und google play, gratis Hg. Deutscher Volkshochschul-Verband</p>
<p>phase6 hallo Deutsch (für Erwachsene)</p> 	<p>Trainieren von Alltagswortschatz (800 Wörter) in Bild, Ton und Schrift. Wörter und Sätze sind komplett übersetzt auch in Persisch (Farsi).</p>	<p>App</p>	<p>App-Store und google play, ein Teil gratis Wurde in Zusammenarbeit mit dem Hueber Verlag entwickelt.</p>
<p>50 languages</p> 	<p>Alltagsdeutsch in 100 Lektionen, Text- und Audiotrainingsmethoden. Alle Kapitel können per Download auf das Tablet oder Smartphone geladen werden. Komplett zweisprachig, auch Persisch (Farsi) wählbar</p>	<p>App</p>	<p>App-Store und google play, ein Teil gratis Hg.: Goethe Verlag und Diakonie in Niedersachsen</p>

<p>Deutsch Lernen 6000 Wörter</p> 	<p>Wortschatz-App in 15 Themen zum spielerischen Lernen Lernen (lesen-hören-schreiben). Komplette zweisprachig, auch Persisch wählbar.</p>	<p>App</p>	<p>App-Store und google play, ein Teil gratis Hg.: Fun Easy Learn www.fun easylearn.com > Learn german</p>
<p>Deutsch für Flüchtlinge</p> 	<p>Die App stellt die wichtigsten deutschen Alltags-Begriffe und Vokabeln in einer einfach bedienbaren App bereit. Die einzelnen Vokabeln lassen sich wahlweise in Deutsch, Arabisch oder Persisch anzeigen</p>	<p>App</p>	<p>App-Store und Google Play, kostenlos Verlag Herder GmbH</p>
<p>DaFür Farsi-Deutsch</p> 	<p>Wortschatztrainer Farsi-Deutsch um sich bei Behörde, beim Arzt oder beim Einkaufen zu verständigen</p>	<p>App</p>	<p>App-Store und Google Play, kostenlos EUROKEY Software GmbH</p>
<p>Dari Deutsch Vokabel</p> 	<p>enthält über 1500 deutsche Wörter für den persischen Lernenden (Dari). Deutschen Wortschatz auf A1 Niveau. Enthält Flashcards und Quiz.</p>	<p>App</p>	<p>App-Store und Google Play, zum Teil Kostenlos Eugenio Grapa</p>

welcomegrooves	Erste Dialoge auf Deutsch für Anfänger/innen lesen und hören. Mit Übersetzung auf Farsi und Dari (Download als pdf)	online	Internet www.welcomegrooves.de
Babadada	Bilderwörterbuch zu verschiedenen Themen	Buch, 92 S., ill.	Amazon Babadada, 2019 ISBN : 978-3749853106
Heft zum Deutsch lehren und lernen	Lehr- und Lernheft für den Einstieg ins Deutsche, entwickelt von Deutschlehrerinnen. Download zweisprachig auch in Dari und Farsi	online, mit Vertonung (MP3) und als YouTube- Video-Clips	Internet (gratis) Hg. Flüchtlingshilfe München fluechtlingshilfe-muenchen.de > Heft zum Deutsch Lehren und Lernen

Für Kinder

Titel, Autor*in	Beschreibung	Form	Wo erhältlich
Erste Hilfe Deutsch: Bildwörterbuch für Kinder Deutsch – Arabisch/Farsi	Für Kinder ab 2 Jahren bis Grundschulalter mit Begleitpersonen. Zum Erlernen einfacher Begriffe aus der kindlichen Erlebniswelt.	Buch, 32 S., ill., mit MP3-Download	Schweizer Buchhandel Hueber/Ars Edition 2016, ISBN 978-3-19-331003-3
Pons Grundschulwörterbuch Deutsch, mit Bildwörterbuch Arabisch und Persisch als Download	Der komplette Grundschulwortschatz mit 11'500 Wörtern. Mit integriertem Bildwörterbuch Englisch und Französisch sowie Bildwörterbuch Arabisch und Persisch als Download	Buch, 288 S., ill., mit Zugang zu Download	Schweizer Buchhandel Pons 2017, ISBN 978-3-12-516071-2
Mein erstes Bilderwörterbuch Deutsch – Persisch/Farsi Autor: Noor Nazrabi	1200 Grundbegriffe, spielerisch Deutsch lernen mit bunten Wimmelbildern.	Buch, 96 S., ill.	Schweizer Buchhandel Afghanistik Verlag 2016, ISBN 978-3-945348-31-4
Meine ersten 1000 Wörter Bildwörterbuch Deutsch-Persisch	Zu jedem Bild der passende Begriff in der Originalschrift und einer vereinfachten Umschrift, die durch die Silbentrennung für die richtige Aussprache in beiden Sprachen sorgt. Mit leicht lesbarer Transkription für jedes Wort auf Deutsch und Persisch.	Buch, 100 S., ill.	Schweizer Buchhandel Bambino Verlag, 2020 ISBN : 978-3-96213-009-1
Deutsch-Persisch (Farsi) Zweisprachiges Bilderwörterbuch der Farben für Kinder Autoren : Richard Carlson Jr., Kevin Carlson	Zweisprachiges illustriertes Wörterbuch Deutsch-Persisch (Farsi) für Kinder zum Thema Farben	Buch, 24 S.	Amazon Independently published, 2017 ISBN: 978-1544194165
Deutsch-Persisch (Farsi) Zahlen Ein bilinguales Bild-Wörterbuch für Kinder Autor*innen : Richard Carlson Jr., Suzanne Carlson	Zweisprachiges illustriertes Wörterbuch Deutsch-Persisch (Farsi) für Kinder zum Thema Zahlen	Buch, 24 S.	Amazon Independently published, 2018 ISBN: 978-1983690754
Deutsch-Persisch (Farsi) Obst und Gemüse Zweisprachiges Bilderwörterbuch für Kinder Autor : Richard Carlson Jr.	Zweisprachiges illustriertes Wörterbuch Deutsch-Persisch (Farsi) für Kinder zum Thema Obst und Gemüse	Buch, 24 S.	Amazon Independently published, 2018 ISBN: 978-1985632165

Deutsch-Persisch (Farsi) Werkzeuge Zweisprachiges Bildwörterbuch für Kinder Autor*innen : Richard Carlson Jr., Suzanne Carlson	Zweisprachiges illustriertes Wörterbuch Deutsch-Persisch (Farsi) für Kinder zum Thema Werkzeuge	Buch, 24 S.	Amazon Independently published, 2018 ISBN: 978-1986751605
Deutsch-Persisch (Farsi) Fahrzeuge Zweisprachiges Bildwörterbuch für Kinder Autor*innen : Richard Carlson Jr., Suzanne Carlson	Zweisprachiges illustriertes Wörterbuch Deutsch-Persisch (Farsi) für Kinder zum Thema Fahrzeuge	Buch, 24 S.	Amazon Independently published, 2018 ISBN: 978-1720440550
Deutsch-Persisch (Farsi) Schule Zweisprachiges Bildwörterbuch für Kinder Autor*innen : Richard Carlson Jr., Suzanne Carlson	Zweisprachiges illustriertes Wörterbuch Deutsch-Persisch (Farsi) für Kinder zum Thema Schule	Buch, 24 S.	Amazon Independently published, 2018 ISBN: 978-1725570788
Deutsch-Persisch (Farsi) Berufe/ مشاغل Zweisprachiges Bildwörterbuch für Kinder Autor : Richard Carlson Jr.	Zweisprachiges illustriertes Wörterbuch Deutsch-Persisch (Farsi) für Kinder zum Thema Berufe	Buch, 26 S.	Amazon Independently published, 2019 ISBN: 978-1799183235
Deutsch-Persisch (Farsi) Im Freien Zweisprachiges Bildwörterbuch für Kinder Autor : Richard Carlson Jr.	Zweisprachiges illustriertes Wörterbuch Deutsch-Persisch (Farsi) für Kinder zum Thema Berufe	Buch, 24 S.	Amazon Independently published, 2019 ISBN: 978-1676551157
Deutsch-Persisch (Farsi) Zweisprachiges Bildwörterbuch der Tiere für Kinder Autoren : Richard Carlson Jr., Kevin Carlson	Zweisprachiges illustriertes Wörterbuch Deutsch-Persisch (Farsi) für Kinder zum Thema Tiere	Buch, 56 S.	Amazon Independently published, 2017 ISBN: 978-1974044580
Deutsch-Persisch (Farsi) Kleidung Zweisprachiges Bildwörterbuch für Kinder Autor : Richard Carlson Jr.	Zweisprachiges illustriertes Wörterbuch Deutsch-Persisch (Farsi) für Kinder zum Thema Kleidung	Buch, 24S.	Amazon Independently published, 2017 ISBN: 978-1979049986